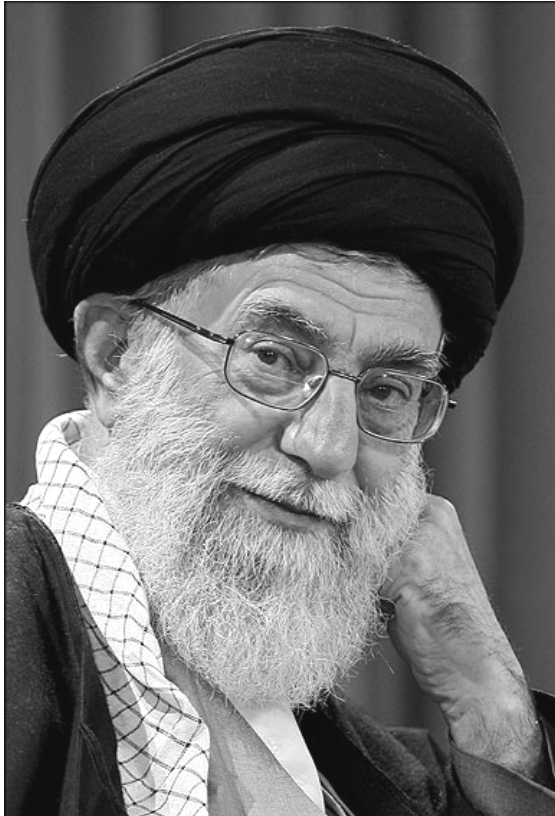


# Begegnung mit der Jugend



*Imam Sayyid Ali Chamene'i*

*Die Übersetzung ist gewidmet allen jungen und jung gebliebenen Menschen,  
die aus ihrer Liebe zu den Ahl-ul-Bait (a.) anstreben,  
die Worte des Statthalters der Rechtsgelehrten zu lesen.*

Imam Sayyid Ali Chamene'i

**Begegnung mit der Jugend**

© 2011 m-haditec GmbH & Co. KG – Bremen

[www.mhaditec.de](http://www.mhaditec.de)

ISBN 978-3-939416-50-0

## **Inhaltsverzeichnis**

Vorwort des deutschen Übersetzers .....	4
Besuch bei einer Gruppe Jugendlicher .....	5
Über die Jugend .....	5
Das Revolutionsoberhaupt berät Jugendliche bei der Vorbildwahl .....	13
Imam Chamene'i spricht zu den Jugendlichen in Ahwaz .....	44
Imam Chamene'i spricht zu den Bürgern der Stadt Waramin, insbesondere zu den Jugendlichen .....	51
Imam Chamene'i spricht zu den Teilnehmern der jährlichen Sitzung der unabhängigen islamischen Studentenvereine .....	61
Imam Chamene'i spricht zu den Stundenvereinigungen der Islamischen Privatuniversitäten in Maschhad .....	62
Imam Chamene'i trifft sich mit einer Gruppe von Lehrern und dem Kultusminister .....	64
Imam Chamene'i spricht zu den Verantwortlichen des Staates anlässlich des Geburtstages des Gottesgesandten Muhammad (s.) .....	78
Aussprüche von Imam Chamene'i .....	81
Über den Islam .....	81
Über die islamische Weltgemeinschaft (Umma) .....	83
Über die Gottesehrfurcht .....	85
Über die heiligen Monate im Islam .....	87
Über den Quds-Tag .....	89
Über die Pflichten .....	91
Über den Imperialismus .....	92
Über die Gesellschaft .....	94
Über die weltlichen Angelegenheiten .....	96
Über die Spiritualität .....	97
Über die Anstrengung [dschihad] .....	98
Über die Wissenschaft .....	99

*Im Namen Allahs, des Gnädigen, des Begnadenden*

## **Vorwort des deutschen Übersetzters**

Der Friede und Segen Gottes sei mit dem Propheten Muhammad (s.)<sup>1</sup>, seiner reinen Familie, seinen wahrhaftigen Gefährten und seinen aufrechten Gelehrten.

Imam Chamene'i hat stets einen großen Wert auf die Begegnung mit der Jugend gelegt. Zuweilen hat er vor der Jugend Vorträge gehalten, zuweilen hat er vor allen Zuhörern über die Jugend gesprochen und zuweilen hat er sich direkt mit der Jugend unterhalten. Solch eine Frage-Antwort-Runde bildet den Kern dieser Sammlung, die aus Begegnungen und Vorträgen seit dem Jahr 1998 n.Chr. zusammengestellt ist. Imam Chamene'i motiviert dabei die Jugend immer wieder, dem Vorbild des Propheten (s.), Fatimas (a.)<sup>2</sup> und Imam Alis (a.) zu folgen und die Liebe zu Gott in der Liebe zu der Ahl-ul-Bait<sup>3</sup> und in der gelebten Nächstenliebe Ausdruck zu verleihen.

Während in einer kurzen Broschüre aus der Islamischen Republik Iran nur die Frage-Antwort-Runde zusammengefasst ist, wurde die deutsche Übersetzung auch mit einigen Reden zum Thema ergänzt in der Hoffnung, dass es die Jugend und die jung gebliebenen Gläubigen motivieren werde, von den großen Gelehrten des Islam zu lernen und sich damit Gott anzunähern.

Die Herausgeber  
Februar 2011

---

<sup>1</sup> Abkürzung für „*sallallahu alaihi wa alihi wa-sallam*“: „*Allahs Segnungen und Gruß seien mit ihm und seiner Familie*“. Sie wird verwendet für den Propheten Muhammad (s.).

<sup>2</sup> Abkürzung für „*alaihi salam*“ oder „*alaiha salam*“: „*Der Friede sei mit ihm/ihr*“. Sie wird verwendet für die Reinen der Prophetenfamilie (Ahl-ul-Bait) und andere Propheten.

<sup>3</sup> Die Ahl-ul-Bait (Leute des Hauses) sind Prophet Muhammad (a.), Fatima (a.) und die Zwölf Imame.

## Besuch bei einer Gruppe Jugendlicher

Folgende Gespräche wurden aufgezeichnet beim Besuch des Oberhauptes der Islamischen Revolution bei einer Gruppe Jugendlicher anlässlich des Tages der Jugend<sup>4</sup>.

### Über die Jugend

*Frage:* Wie fühlen Sie sich, wenn Sie die Jugend treffen? Was ist das Erste, was Sie zu ihnen sagen würden?

*Imam Chamene'i:* Wenn ich in Anwesenheit der Jugend bin und wenn ich mich im jugendlichen Umfeld befinde, fühle ich mich wie jemand, der die frische Morgenluft atmet. Ich fühle eine Frische und Vitalität. Das Erste was sich in meinen Gedanken entfacht, woran ich öfters dachte ist: Wissen sie (die Jugend) das ein Stern auf ihrer Stirn scheint, ich sehe diesen Stern, aber sehen sie es auch? Der Stern der Jugend ist sehr hell und voller Glück. Ich denke, wenn die Jugend dieses wertvolle und einzigartige Kapital in ihrem Leben entdeckt, werden sie es auf dem besten Weg verwenden, Inshaallah (so Gott will).

*Frage:* Wie haben Sie ihre Jugendzeit verbracht?

*Imam Chamene'i:* Tatsächlich war die Situation jener Zeit anders als heute, und es war sehr schlimm. Das jugendliche Umfeld war nicht wünschenswert, nicht nur für mich als Theologie-Student, sondern für die gesamte Jugend – ich möchte anmerken, dass ich gleichzeitig Grundschüler als auch Student der Theologie war. Es wurde ihnen keine Aufmerksamkeit geschenkt. Ein großes Potenzial wurde zerstört und wir waren Augenzeugen dieses Phänomens. Ich selbst sah

---

<sup>4</sup> Der Tag der Jugend ist ein in der Islamischen Republik Iran eingeführter Gedenktag zum Geburtstag von Ali Akbar jeweils am 11. Schaban gemäß dem Islamischen Kalender. Traditionell trifft sich an dem Tag Imam Chamene'i mit Jugendlichen und diskutiert mit ihnen.

es in der Schule der Theologie als auch in den Universitäten weil ich den Kontakt mit Studenten hatte und für viele Jahre in ihrer Nähe war. Es gab viele glänzende Potentiale, und es gab auch viele Leute, die wahrscheinlich nicht genügend Möglichkeiten für die Kurse, die sie studierten, besaßen. Aber es ist möglich, dass sie Meister in anderen Bereichen geworden wären. Doch keiner nahm sie wahr, und niemand wollte sie verstehen. Wie Herr Mir Bagheri<sup>5</sup> es richtig dargelegt hat, verbrachte ich vor der (islamischen) Revolution meine gesamte Jugend mit ihnen. Als die Revolution siegte, war ich etwa 39 Jahre alt. Bis dahin hatte ich den Großteil meines Lebens vom 17. oder 18. bis zum 39. Lebensjahr zusammen mit der Jugend verbracht; mit den Studenten der Theologie und der Religion und außerhalb des Bereiches der Theologie. Ich fühlte, dass das Regime von Muhammad Reza Pahlawi<sup>6</sup> etwas getan hatte, was Jugendliche zur Dekadenz, moralischem Verfall sowie der Dekadenz in ihrer Identität und in ihrer Persönlichkeit abweichen ließ. Natürlich kann ich nicht behaupten, dass Regime habe dies absichtlich geplant, um das Leben der Jugend in unserem Land in Richtung Dekadenz zu fördern. Es kann so sein oder auch nicht. Aber was ich mit Gewissheit sagen kann, ist, dass sie planten und das Land in eine Richtung trieben, dass man sich notwendigerweise ganz weit von Fragen der Politik und des Lebens distanziert hat.

Würdet ihr mir glauben wenn ich sage, dass Leute wie ich um ihr 20. Lebensjahr herum nicht wussten, wer die Personen in der herrschenden Regierung waren? Und heute, kennt ihr irgendjemanden, der nicht weiß, wer der (amtierende) Bildungsminister ist, oder wer der Minister für Wirtschaft und Finanzen ist? Oder gibt es hier jemanden, der nicht weiß, wer der jetzige Präsident ist? Selbst Menschen in den entferntesten Winkeln des Landes wissen darüber Bescheid. In der damaligen Zeit hatten alle in jeder Gesellschaftsschicht – vor allem aber die Jugendlichen – kein Bewusstsein für politische Angelegenheiten. Die Jugendlichen waren meist mit den täglichen Angelegenheiten beschäftigt, und einige von ihnen mussten sehr hart ar-

---

<sup>5</sup> Eine Art Moderator, der Imam Chamene'is Jugend für die Teilnehmer am Gespräch vorgestellt hatte.

<sup>6</sup> Der Schah, der das Land tyrannisierte.